

ДОГОВІР
про співпрацю

м. Івано-Франківськ

«03» квітня 2023 р.

Заклад вищої освіти «Університет Короля Данила» (надалі – Університет), в особі ректора Мирослава ЛУЦЬКОГО, який діє на підставі Статуту університету, директорки Центру практичної підготовки та працевлаштування Людмили АНДРУСІВ, яка діє на підставі довіреності, з однієї сторони та АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК», далі по тексту – Банк, в особі директора з персоналу Олени УРУСОВОЇ, яка діє на підставі Довіреності, з другої сторони, (разом надалі – Сторони) уклали даний Договір про наступне:

1. ПРЕДМЕТ ДІЯЛЬНОСТІ І МЕТА СПІВПРАЦІ

Даний договір укладається для розширення співпраці між Сторонами з метою створення сприятливих умов для професійної орієнтації та практичної підготовки здобувачів вищої освіти Університету, організації та проведення спільних науково-практичних, навчальних, інформаційних та комунікативних заходів для обміну досвідом між Сторонами.

2. ОСНОВНІ НАПРЯМИ СПІВРОБІТНИЦТВА

2.1. З метою виконання цього договору, Сторони визначають наступні пріоритетні напрямки та сфери взаємного співробітництва:

- інформаційна взаємодія;
- використання матеріалів та узагальнень практичного досвіду в освітньому процесі для підвищення рівня практичної підготовки здобувачів вищої освіти;
- забезпечення проходження здобувачами вищої освіти Університету навчальної та виробничої практик;
- взаємодія у сфері розробки та вдосконалення освітніх програм Університету;
- професійна орієнтація здобувачів вищої освіти Університету.

3. ЗОБОВ'ЯЗАННЯ СТОРІН

3.1. АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО «КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК» зобов'язується:

- проводити взаємні консультації у сфері вдосконалення освітніх програм Університету протягом навчального року;
- приймати здобувачів вищої освіти Університету на навчальну та виробничу практику згідно з календарним планом (графіком освітнього процесу);
- призначати наказом кваліфікованих фахівців для керівництва практикою;
- створювати належні умови для виконання здобувачами вищої освіти Університету програми практики, не допускати використання їх на посадах та роботах, що не відповідають програмі практики та майбутньому фаху;
- забезпечувати здобувачам вищої освіти умови безпечної перебування на базі практики. Проводити обов'язкові інструктажі з охорони праці. У разі потреби навчати здобувачів вищої освіти безпечних методів праці;
- надавати здобувачам вищої освіти можливість користуватися наявною ресурсною базою, необхідною документацією, яка не є комерційною таємницею для виконання програми практики та індивідуального завдання;
- забезпечити облік виходів на базу практики здобувачів вищої освіти. Про всі порушення трудової дисципліни, правил внутрішнього розпорядку та про інші порушення повідомляти Університет;
- після завершення практичної підготовки надати відгук на кожного здобувача вищої освіти, в котрому відобразити виконання програми практики, якість підготовленого ним звіту тощо.

3.2. Проходження здобувачами вищої освіти навчальної, виробничої практик на базі практики відбувається на безоплатній основі.

3.3. Університет зобов'язується:

- до початку практики надати базі практики програму практики та список здобувачів вищої освіти, яких направляють на практичну підготовку;
- призначити керівниками практики кваліфікованих науково-педагогічних працівників;
- забезпечити додержання здобувачами вищої освіти трудової дисципліни та правил внутрішнього трудового розпорядку;
- сприяти використанню матеріалів та узагальнені практичного досвіду спільних досліджень в освітньому, науковому, навчально-виховному процесах.

4. СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ

4.1. Даний Договір вступає в силу з моменту його підписання Сторонами та діє протягом 1 календарних років. Дія даного Договору автоматично продовжується на тих же умовах, на кожний наступний календарний рік за відсутності заперечення будь-якої із сторін.

4.2. Дію даного Договору може бути припинено достроково за взаємною згодою сторін. Договір вважається припиненим з дня укладення додаткової угоди про розірвання договору.

4.3. Дію даного Договору може бути припинено достроково в односторонньому порядку за умови письмового повідомлення іншої сторони за 20 календарних днів до дати припинення угоди.

5. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ СТОРІН ТА ПОРЯДОК ВИРІШЕННЯ СПРНІХ ПИТАНЬ

5.1. Сторони відповідають за невиконання покладених на них обов'язків щодо організації і проведення практики згідно із чинним законодавством України.

5.2. Розбіжності та суперечки, які виникають з питань, що є предметом цього Договору, вирішуються шляхом переговорів.

6. ОСОБЛИВІ УМОВИ ДОГОВОРУ

6.1. Цей Договір складений при повному розумінні Сторонами його умов та термінології українською мовою у двох автентичних примірниках – по одному дляожної із Сторін, кожен з яких має однакову юридичну силу.

6.2. Зміни та доповнення до цього Договору можуть бути внесені за взаємною згодою Сторін, що оформлюється додатковою угодою до цього Договору.

6.3. Навчальний заклад цим розуміє, що Банк є частиною Групи Креді Агрікол (Credit Agricole Group) (далі – «Група»). Навчальний заклад підписанням цього Договору надає Банку дозвіл на передачу інформації про Навчальний заклад, цей Договір, інформації, пов'язаної з виконанням цього Договору, всередині Групи, а також на передачу такої інформації компетентним органам Французької Республіки на запит таких.

6.4. Шляхом підписання цього Договору, Навчальний заклад надає право Банку безстроково здійснювати обробку персональних даних, в розумінні Закону України «Про захист персональних даних», в тому числі заносити таку інформацію до Бази персональних даних Банку «Контрагенти» (надалі – «База»). Для цілей цього пункту під персональними даними Навчального закладу маються на увазі персональні дані його представника(ів), керівників та інших посадових осіб, власників/засновників та/або акціонерів/учасників Навчального закладу. Зі всією інформацією стосовно Бази Навчальний заклад в будь-який момент може ознайомитися на сайті www.credit-agricole.com.ua.

6.5. Якщо інше прямо не передбачено умовами Договору або чинним законодавством України, будь-які повідомлення та документи, які Сторони зобов'язані надавати одна одній згідно з умовами цього Договору, повинні бути викладені в письмовій формі, та будуть вважатись наданими належним чином, якщо вони надіслані відповідно до Правил надання послуг поштового зв'язку, рекомендованим листом з повідомленням про їх вручення (повідомлення про вручення поштового відправлення – повідомлення, яким оператор поштового зв'язку доводить до відома відправника інформацію про дату та прізвище особи, якій

вручено поштове відправлення) або доставлені особисто за поштовими реквізитами, зазначеними в цьому Договорі. У випадках, прямо передбачених цим Договором, повідомлення Сторін можуть направлятись за допомогою електронної пошти на електронні адреси Сторін, визначені в Договорі. При направленні повідомлення за допомогою електронної пошти, таке повідомлення вважається одержаним – якщо система електронної пошти відправника підтвердила успішність такого відправлення (відсутність будь-яких технічних помилок, статус «відправлено»).

6.6. Сторони несуть повну відповіальність за правильність вказаних ними у цьому Договорі платіжних та інших реквізитів, в тому числі за правильність зазначення системи оподаткування, та в разі зміни цих даних відповідна Сторона зобов'язується протягом п'яти робочих днів з дня настання цих змін повідомляти іншу Сторону про їх зміну, а у разі неповідомлення несе ризик настання пов'язаних із цим несприятливих наслідків. У разі ненадання повідомлення про зміну зазначених в цьому пункті інформації та реквізитів, інформація, направлена на останню відому адресу Сторони, що є у наявності, вважається наданою належним чином. Відповідні зміни, зазначені в цьому пункті, вважаються прийнятими з моменту отримання іншою Стороною повідомлення, надісланого відповідно до вимог цього Договору, та не потребують укладення додаткових угод до цього Договору та/або виконання інших додаткових дій.

6.7. Сторони заявляють та підтверджують, що їхні представники, які підписали Договір, належним чином уповноважені, та документи, що підтверджують їх повноваження, належним чином видані, та на момент підписання Договору, не були змінені та відклікані.

6.8. Група Креді Агріколь (Credit Agricole Group) та Банк, який є її частиною, надають особливого значення захисту прав людини, забезпечення рівності та недопущенню дискримінації у трудових відносинах, захисту навколошнього середовища, а також боротьбі з шахрайством та корупцією. Враховуючи це, Банк діє згідно з внутрішніми правилами (принципами, політиками, процедурами тощо), міжнародними нормативно-правовими актами та чинним законодавством України щодо боротьби з шахрайством та корупцією, захисту прав людини, забезпечення рівності та недопущення дискримінації, а також щодо захисту навколошнього середовища.

Зважаючи на це, Навчальний заклад гарантує неухильно дотримуватись вимог чинного законодавства України, у тому числі, але невиключно, щодо захисту прав та основоположних свобод людини, забезпечення рівності та недопущення дискримінації у трудових відносинах, а також щодо захисту навколошнього середовища, та підтверджує, що буде виконувати свої зобов'язання відповідно до умов Договору, згідно з правилами Банка, міжнародними нормативно-правовими актами щодо боротьби з шахрайством та корупцією, законодавством про протидію корупції та антимонопольним законодавством України.

Навчальний заклад цим гарантує, що ані керівники, ані інші його працівники не здійснювали/не надавали і не будуть здійснювати/надавати будь-які платежі чи вигоди будь-яким особам з метою безпідставного збагачення або отримання необґрунтованої бізнес переваги, впливу на прийняття рішень тощо. Навчальний заклад цим засвідчує свою згоду дотримуватись вказаних принципів, забезпечувати дотримання цих принципів своїми афілійованими особами, гарантувати відповідність залучених субпідрядників правилам Банка, вимогам законодавства про протидію корупції та антимонопольне законодавство України, та міжнародним нормативно-правовим актам щодо боротьби з шахрайством та корупцією, а також вживати заходи для запобігання впливу такого роду, в тому числі шляхом розробки та дотримання внутрішньої політики та/або процедур щодо принципів протидії корупції.

У випадку вчинення Навчальним закладом або його працівником корупційного правопорушення, або

при підозрі вчинення корупційного правопорушення, чи порушення вказаних принципів, Навчальний заклад зобов'язується невідкладно письмово повідомляти про це Банк та, на запит

останнього, надавати будь-яку інформацію (документи), на підставі якої можна підтвердити або спростувати відомості про факт порушення Навчальним закладом вказаних вище принципів та/або антикорупційного законодавства України. Якщо Навчальний заклад ухиляється або відмовляється від надання такої інформації (документів) або Банк має підстави вважати, що надані дані не спростовують сумнівів Банку у порушенні Навчальним закладом вказаних вище принципів та/або антикорупційного законодавства України, Банк має право досрочно розірвати цей Договір, письмово попередивши про це Навчальний заклад за 10 календарних днів до дати розірвання Договору.

6.9. Підписанням цього Договору Навчальний заклад підтверджує та гарантує, що ані він, ані, наскільки йому відомо, будь-яке з його дочірніх підприємств та/або афілійованих осіб та/або будь-який директор, посадова особа, працівник, агент (повірений), представник Навчального закладу чи будь-якого з його дочірніх підприємств або пов'язаних осіб та/або афілійованих осіб не є:

(а) Особою під санкціями, або

(б) Особою, яка:

(І) належить або підконтрольна Особі під санкціями; або

(ІІ) має місцезнаходження, зареєстрована в Країні під санкціями, або є її резидентом; або

(ІІІ) здійснює будь-яку діяльність із Особою під санкціями; або

(ІV) отримала будь-які кошти або будь-які інші активи від Особи під санкціями;

(V) здійснює будь-яку діяльність із Особою, що має місцезнаходження, зареєстрована в Країні під санкціями, або є її резидентом.

Зазначені в цьому пункті підтвердження та гарантії Навчальний заклад вважатимуться повторюваними та чинними до моменту припинення дії Договору.

Навчальний заклад зобов'язується негайно повідомити Банк про будь-який факт, який стає йому відомий, та який може привести до того, що стане невірним та/або нечинним будь-яке надане за цим Договором підтвердження чи гарантії Навчального закладу у відношенні до Міжнародних санкцій.

Навчальний заклад гарантує та зобов'язується, що він не буде, прямо або опосередковано, використовувати кошти, отримані за Договором, позичати кошти, вносити кошти (у статутний фонд), або не буде будь-яким іншим чином робити такі кошти доступними будь-якій дочірній компанії, партнеру по спільній діяльності або іншій Особі, в межах будь-якої операції, здійснення якої могло б привести до фінансування або сприяння діяльності або бізнес-відносинам:

із Особою під санкціями або Особою, місцезнаходженням якої є будь-яка Країна під санкціями, або

що могло б привести, в будь-якому випадку, до порушення Міжнародних санкцій будь-якою Особою, включаючи будь-яку Особу, задіяну у виконанні Договору.

Навчальний заклад надає згоду не фінансувати (в повному обсязі або частково) будь-яке строкове чи досрочове виконання грошового зобов'язання за Договором за рахунок надходжень, отриманих від будь-якої операції із будь-якою Особою під санкціями або будь-якою Особою, місцезнаходженням якої є Країна під санкціями.

У випадку порушення вищевказаних підтверджень та гарантій, Навчальний заклад погоджується з тим, що Банк матиме право на досрочове розірвання Договору в односторонньому порядку без застосування до останнього будь-яких штрафних санкцій за Договором.

Терміни, що вживаються в цьому пункті Договору мають наступне значення:

«Країна під санкціями» - будь-яка країна або територія, або уряд:

(I) до якої чи щодо якого застосовуються Міжнародні санкції, якими запроваджено заборону або обмеження щодо взаємодії із такими країною або територією або урядом.

«Особа під санкціями» - будь-яка Особа, яка є суб'єктом Міжнародних санкцій або щодо якої такі санкції застосовуються.

«Особа» - будь-яка фізична особа, юридична особа або інший суб'єкт правовідносин.

«Міжнародні санкції» – економічні або фінансові санкції, запроваджені щодо будь-якої Особи, повітряного судна, морського судна, країни, території або уряду, включаючи, але не обмежуючись цим, ембарго, «заморожування» активів, санкції стосовно певних секторів економіки та інші обмеження на проведення операцій з такими суб'єктами санкцій.

Для цілей цього пункту під визначення Міжнародні санкції підпадають ті санкції, які запроваджуються, адмініструються або застосовуються:

(I) Радою безпеки ООН, Європейським союзом, Французькою Республікою, США (включаючи Управління по контролю за іноземними активами Міністерства фінансів США та Державний департамент США); та/або

(II) уповноваженими органами України; та/або

(III) міжнародні санкції, які визнані Україною згідно з процедурою, передбаченою чинним законодавством України.

7. МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ ТА РЕКВІЗИТИ СТОРІН:

Центр практичної підготовки та
працевлаштування
Закладу вищої освіти «Університет
Короля Данила»
вул. Євгена Коновальця, 35
м. Івано-Франківськ, 76018
код ЄДРПОУ 24684167
МФО 322313
IBAN:UA52 322313 0000026003000007524
в АТ «Укрексімбанк»
Тел. 0687557575
0997557575
university@ukd.edu.ua

Директор Людмила АНДРУСІВ



АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО
«КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК»
Код ЄДРПОУ 14361575
Місцезнаходження: 01024, м.Київ,
вул.Пушкінська, 42/4
IBAN UA293000010000032002105501026
в Національному банку України
МФО: 300614
ПН 143615726657
Витяг з реєстру платників податку ПДВ
№1928104500046

Директор
з персоналу



Олена УРУСОВА